

### ATTENZIONE - ATTENTION - ACHTUNG

- Per lo smontaggio degli utensili utilizzare sempre la chiave di contrasto come indicato nel manuale d'uso.
- For disassembly of the tools use always the contrast key as mentioned in the user instructions.
- Fuer das Abmontieren der Werkzeuge immer den Gegenschlüssel benutzen wie in der Bedienungsanleitung erwaeht.

### ATTENZIONE - ATTENTION - ACHTUNG

- Verificare la tabella sottostante per possibile interferenza su alcuni modelli di macchine
- Please check the table below for possible interferences on some machine models
- Die untenstehende tabelle unbedingt auf eventuelle interferenzen auf eingen maschinen modellen ueberpruefen

| Cod. MT    | Mandrino<br>Spindle<br>Spindel | i   | RPM   | Coppia Max<br>Max Torque<br>Max Drehmoment | Lubr.interna<br>Coolant through<br>Innenkuehlung | Lubrificazione est.<br>Ext. coolant<br>Aussenkuehlung | CHIAVI INCLUSE<br>Keys included<br>Schluessel inbegriffen |        |         |         |            |
|------------|--------------------------------|-----|-------|--|--|---|---|--------|---------|---------|------------|
|            |                                |     |       |  |  |   | CHUB19_SP3  | CHUB32 | CHESL05 | CHESL07 | CHTAER16ZC |
| NKM0790316 | ERA16                          | 1:2 | 12000 | 8Nm  |  | X   | CHUB19_SP3  | CHUB32 | CHESL05 | CHESL07 | CHTAER16ZC |
| NKM0790416 | ERA16                          | 1:2 | 12000 | 8Nm  | P=70bar  | X   | CHUB19_SP3  | CHUB32 | CHESL05 | CHESL07 | CHTAER16ZC |

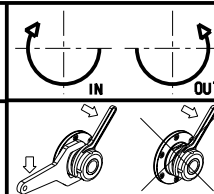
## NAKAMURA-TOME

WT150/250 - WT15011/25011 - WTW150 - WTS150 - SUPER NTM3 - SUPER NTJ - SUPER NTJX - SC150/200/250 - SC20011 12ST.  
SC30011 16ST. - JX200/250 - NTY3 150/250 - TW10M/MY/MM/MMY/MMYY-TW20M/MY/MM/MMY/MMYY 16ST. - WY 150/250 - AS200 15/12 ST.

MODULO MOTORIZZATO ORIENTABILE +/-90° MOLTIPLICATO I=1:2

+/-90° adjustable angle driven tool geared-up I=1:2

Angetriebenes Werkzeug schwenkbar +/-90° uebersetzt I=1:2



### M.T. srl

Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341

47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: mtma@mtmarchetti.com  
http://www.mtmarchetti.com



PAGINA NKM336-2-00

Subject to change without notice.

09/2023